

GERMAN YEARBOOK
OF INTERNATIONAL
LAW

VOLUME 35 · 1992



DUNCKER & HUMBLLOT · BERLIN

GERMAN YEARBOOK OF INTERNATIONAL LAW

Volume 35 · 1992

*The Editors and the Institut für Internationales Recht
do not make themselves in any way responsible
for the views expressed by contributors*

This Yearbook may be cited:
GYIL 35 (1992)

Communications should be addressed to:

The Editors
German Yearbook of International Law
Institut für Internationales Recht
an der Universität Kiel
Olshausenstrasse 40
D-2300 Kiel 1

GERMAN YEARBOOK
OF INTERNATIONAL LAW
JAHRBUCH FÜR INTERNATIONALES RECHT

Volume 35 · 1992



DUNCKER & HUMBLLOT / BERLIN

Founders:

Rudolf Laun · Hermann von Mangoldt

Editors:

Jost Delbrück and Rüdiger Wolfrum

Assistant Editor: **Betsy Baker**

Institut für Internationales Recht an der Universität Kiel

Advisory Board of the Institute:

Daniel Bardonnet

l'Université de Paris II

Rudolf Bernhardt

Max-Planck-Institut für
ausländisches öffentliches
Recht und Völkerrecht,
Heidelberg

Lucius Cafilich

Institut Universitaire de Hautes
Études Internationales, Genève

Antonius Eitel

Bonn

Luigi Ferrari Bravo

Università di Roma

Louis Henkin

Columbia University,
New York

Tommy T. B. Koh

Singapore

John Norton Moore

University of Virginia,
Charlottesville

Fred L. Morrison

University of Minnesota,
Minneapolis

Albrecht Randelzhofer

Freie Universität Berlin

Krzysztof Skubiszewski

Warsaw

Christian Tomuschat

Universität Bonn

Grigorij Tunkin

Moscow State University

Sir Arthur Watts

London

All rights reserved

© 1993 Duncker & Humblot GmbH, Berlin 41

Printed by Color-Druck Dorfi GmbH, Berlin 49

ISBN 3-428-07613-3

Contents

Articles

<i>Riccardo Pisillo-Mazzeschi</i> : The Due Diligence Rule and the Nature of the International Responsibility of States	9
<i>Lucius Caflisch</i> : Unequal Treaties	52
<i>F. A. Mann and Jürgen Kurth</i> : The Notion of ‘Civil Rights’ in Article 6 of the European Convention on Human Rights. Reflections on the Recent Practice of the European Commission with Regard to Germany’s Federal Compensation Law	81
<i>Jost Delbrück</i> : The Right to Education as an International Human Right	92
<i>Bradley Reed Howard</i> : Human Rights and Indigenous People: On the Relevance of International Law for Indigenous Liberation	105
<i>Ove Bring</i> : Kurdistan and the Principle of Self-Determination	157
<i>Tono Eitel</i> : The Escape and Parole of the Imprisoned God of War. An Overview of the Second Gulf War from the Perspective of International Law	170
<i>Cornelius Murphy</i> : The Conciliatory Responsibilities of the United Nations Security Council	190
<i>Richard B. Lillich</i> : Forcible Protection of Nationals Abroad: The Liberian “Incident” of 1990	205
<i>Ruth Lapidoth</i> : Some Reflections on the Taba Award	224
<i>María Teresa Infante</i> : Maritime Conventions in Antarctica	249
<i>Francisco Orrego Vicuña</i> : The “Presential Sea”: Defining Coastal States’ Special Interests in High Seas Fisheries and other Activities	264
<i>Mary Ellen O’Connell</i> : Enforcing the New International Law of the Environment	293
<i>Betsy Baker</i> : Eliciting Nonparty Compliance With Multilateral Environmental Treaties: U.S. Legislation and the Jurisdictional Bases for Compliance Incentives in the Montreal Ozone Protocol	333

Andrea Bianchi: Extraterritoriality and Export Controls: Some Remarks on the Alleged Antinomy Between European and U.S. Approaches 366

George P. Politakis: Variations on a Myth: Neutrality and the Arms Trade 435

Report

Johannes Niewerth: Bericht über die Tätigkeit des Europarates im Jahre 1991 507

Book Reviews

The EC and Product Liability (*Stoll*) 545

Anderle: Der Haftungsumfang des harmonisierten Produkthaftungsrechtes

Schwenzer: Die Umsetzung der EG-Richtlinie zur Produkthaftpflicht in der Bundesrepublik Deutschland

Anderson/Blackhurst (eds.): The Greening of World Trade Issues (*Berrisch*) 545

Becker: Der Gestaltungsspielraum der EG-Mitgliedstaaten im Spannungsfeld zwischen Umweltschutz und freiem Warenverkehr (*Schmitz*) 548

Intellectual Property and GATT (*Stoll*) 549

Beier/Schricker (eds.): GATT or WIPO? New Ways in the International Protection of Intellectual Property

Christians: Immaterialgüterrechte und GATT

Benedek: Die Rechtsordnung des GATT aus völkerrechtlicher Sicht (*Hempel*) 551

von Beseler/Jacobs-Wüstefeld: Law Dictionary. German — English (*Riedel*) 553

Boguslawskij (Hrsg.): Internationaler Technologietransfer. Rechtliche Regelungen (*Stoll*) 554

Bugiel: Volkswille und repräsentative Entscheidung. Zulässigkeit und Zweckmäßigkeit von Volksabstimmungen nach dem Grundgesetz (*Dicke*) 554

Cabanellas/Massaguer: Know-How Agreements and EEC Competition Law (*Stoll*) 557

Gattini: Zufall und force majeure im System der Staatenverantwortlichkeit anhand der ILC-Kodifikationsarbeit (*Schuppert*) 558

<i>Gorove</i> : Developments in Space Law (<i>Hobe</i>)	559
<i>Großfeld/Junker</i> : Das CoCom im Internationalen Wirtschaftsrecht (<i>Morrison</i>) . . .	561
<i>Jayme/Furtak</i> (Hrsg.): Der Weg zur deutschen Rechtseinheit. Internationale und interne Auswirkungen im Privatrecht (<i>Jebautzke</i>)	563
<i>Koch</i> : Zur Einführung eines Grundrechtskataloges im Vereinigten Königreich von Großbritannien und Nordirland (<i>Schmitz</i>)	566
<i>auf der Maur</i> : Das Urheberrecht des Produzenten: Schweizerische Lehre und Gesetzgebung im Zuge der europäischen Rechtsharmonisierung (<i>Schuppert</i>) . . .	568
<i>Maganza</i> : Le Droit De La Communauté Economique Européenne: Commentaire du Traité et des Textes Pris Pours Son Application — Volume 13 — La Convention De Lomé (<i>Addo</i>)	569
<i>Quiroga</i> : The Battle of Human Rights. Gross, Systematic Violations and the Inter-American System (<i>Riedel</i>)	570
<i>Sunga</i> : Individual Responsibility in International Law for Serious Human Rights Violations (<i>Plesmann</i>)	572
<i>Thornberry</i> : International Law and the Rights of Minorities (<i>Partsch</i>)	574
<i>Wolfrum</i> : The Convention on the Regulation of Antarctic Mineral Resource Activities (<i>Hafner</i>)	580
<i>Zimmer</i> : Zulässigkeit und Grenzen schiedsgerichtlicher Entscheidung von Kartellrechtsstreitigkeiten (<i>Stoll</i>)	582
<i>Books Received</i>	583
<i>List of Contributors</i>	587

ARTICLES

The Due Diligence Rule and the Nature of the International Responsibility of States

By Riccardo Pisillo-Mazzeschi

I. Introduction

One of the most controversial problems regarding the international responsibility of the State for wrongful acts (hereinafter "State responsibility")¹ concerns the nature of such responsibility. One asks whether State responsibility in principle is contingent upon the existence of fault or, *vice versa*, upon the sole existence of conduct attributable to the State and contrary to an international obligation. In the first case we would have in general international law a unitary regime of fault responsibility, and in the second case a unitary regime of objective responsibility. It is also possible to say that in general international law different regimes of responsibility exist, depending on the various categories of wrongful acts or of rules or of obligations.

By fault one usually, but not always,² means the particular subjective and psychological attitude of the actor, which consists in either having willfully determined the effect produced by its behavior (malice or *dolus*) or in having failed to take the measures necessary to avoid the injurious event (fault in a strict sense or *culpa*). The regime of fault responsibility usually means that it is the victim of the presumed wrongful act who must prove the fault of the offending State. Instead, in the regime of objective responsibility, responsibility arises as a sole consequence of conduct contrary to an international obligation, but in the case of objective and relative responsibility the State may be exonerated from responsibility by invoking one of the defenses allowed by international law.³

¹ This article is not concerned, except in an indirect way (*see below*, paras. IV.3 and VI.2), with the problem of the so-called international liability for lawful activities. For a treatment of this subject, *see Riccardo Pisillo-Mazzeschi*, "Due Diligence" e responsabilità internazionale degli Stati, Milano 1989, Chap. II.

² *See below*, para. II.1.

³ There is instead absolute and objective responsibility when responsibility not only automatically arises from conduct contrary to an international obligation but also allows no

In light of this, it is evident that the problem of fault takes on not only theoretical but also practical importance. While a regime of fault responsibility serves to limit the possibilities of ascertaining and implementing State responsibility, a regime of objective responsibility serves to extend such possibilities.

It is thus to be regretted that the International Law Commission (ILC), in its Draft Articles on State Responsibility, has up to now neglected to squarely approach the problem of whether fault is a component of the wrongful act.⁴ Even the international law literature concerned with the subject, after a long period of lively debate between those supporting fault responsibility and those supporting objective responsibility and after a certain more recent realignment of positions, seems in the last few years to have come to a standstill and lost interest in the problem. This depends, as we shall see,⁵ on flaws in the traditional method of study that has nearly always been used in international law literature.

It therefore seems that the time is ripe to open the discussion again and to try a new approach and new solutions to the question of the nature of State responsibility. First, however, we should provide an overview, even if a very concise one, on the various theories existing in the literature.⁶

II. Inadequacy of the Existing Theories on the Nature of State Responsibility

In legal literature one still encounters many views on the problem of fault and on the related problem concerning the nature of State responsibility. At the risk of oversimplification, we can identify three general positions: the group of theories favoring a general regime of fault responsibility, the group of theories favoring a general regime of objective responsibility, and, lastly, the group of “intermediate” or “eclectic” theories, which attempt to reconcile the fault theory with that of objective responsibility.

We will now look at these three positions, with the warning that, within each of these general views, it is possible to trace a variety of sub-theories. However we shall see that none of the existing theories is completely convincing.

defence. On this point, *see*, for all, *Benedetto Conforti*, *Diritto internazionale*, 3rd ed., Napoli 1987, 346 *et seq.*

⁴ Various interpretations in this regard have been given in legal literature. With regard to them, *see Pisillo-Mazzeschi* (note 1), 116-121. Instead, the problem of the role of fault has been dealt with, only for purposes of the consequences of the wrongful act, by Special Rapporteur *Arangio-Ruiz*. Cf. *Gaetano Arangio-Ruiz*, Second Report on State Responsibility (A/CN.4/425 and Add. 1), paras. 162-188; *Id.*, State Fault and the Forms and Degrees of International Responsibility: Questions of Attribution and Relevance, in: *Mélanges Virally*, Paris 1991, 25 *et seq.*

⁵ *See* below, paras. II and III.

⁶ For a broader overview of these theories, *see Pisillo-Mazzeschi* (note 1), ch. I.

1. Theories Favoring Fault Responsibility

a) "Psychological" Fault

Most of the legal literature favoring the principle of fault holds to a purely subjective-psychological concept of fault. By this, it understands fault as an attitude of the will, a psychological relationship which exists between the specific injury to the right of another and the material author of such injury.

As is known, in international law the concept of subjective fault can be traced as far back as *Grotius* and his followers.⁷ However, the modern concept of the theory of psychological fault was developed by *Ago* who, in 1939-40, made the greatest effort to establish a new basis for the notion of fault, after the demolition of *Grotius's* theory by *Anzilotti* at the beginning of the 20th century.⁸ According to *Ago*, psychological fault is an essential requirement for every internationally wrongful act. This conclusion, in view of the failure of any theoretical and abstract criterion to settle the problem of fault, is drawn from international practice. An examination of the practice shows, according to *Ago*, that the fault element is necessary in cases of so-called State responsibility for acts of private persons, in relation to which the lack of diligence (which, for *Ago*, is identified with subjective fault), takes a decisive role. However, international practice, in *Ago's* view, requires the fault element, even though indirectly, also in cases of so-called responsibility for acts of State organs or officials. In these cases one must give proof of fault *a contrariis*; that is, prove that a wrongful act does not arise when there is no fault of the State. This would be proven by the fact that in certain aspects of international practice the breach of international obligations owing to error, fortuitous event or *force majeure* did not result in responsibility.⁹

⁷ These authors had developed the theory of the State's complicity in the wrongful acts of individuals, based on the notions of *patientia* and *receptus*. According to this theory, the State was still identified with the sovereign's person and fault was seen as the subjective fault of the State itself. See, for all, *Hugo Grotius*, *De Jure Belli ac Pacis Libri tres*, Lausannae MDCCLXII, III, C. XVII, XX, I.

⁸ See *Roberto Ago*, *Le délit international*, in: *Académie de Droit International, Recueil des Cours (RdC)*, vol. 68, 1939-II, 419-545, esp. 450-498; *Id.*, *La colpa nell'illecito internazionale*, in: *Scritti giuridici in onore di S. Romano*, III, Padova 1940, 175 *et seq.* *Ago's* theory is based on a re-examination of the problem of the organization of the State in international law and of the related problem of attributing to the State as a legal person the acts and the will of the individuals acting for it as organs. This re-examination led *Ago* to clearly refute several theoretical arguments supporting *Anzilotti's* theory (particularly the view that only domestic law could attribute to the State the wrongful acts of its organs), and to conclude that the fault of the State must always be understood as the fault of its organs, that the psychological fault of the individuals acting as organs may be legally imputed to the State, and that such fault is indeed an indispensable subjective condition for an internationally wrongful act being imputed to the State.

⁹ We note that, in this way, *Ago* does not interpret error, fortuitous event and *force majeure* as autonomous defences, but rather brings them back to the unitary concept of "lack of fault".